



ČESKÝ PŘEKLAD NÁVODU

Garlando F-200 Evolution

Pouze montáž teleskopických tyčí. Toto je český překlad popisků a slovní průvodce obrazovým dokumentem výrobce. Nejde o kompletní montážní návod stolu ani návod pro průchozí tyče. Používejte společně s nezměněným originálním PDF f-200.pdf (8 stran).

Pokyny si pečlivě přečtete a uschovejte pro další použití. Označení STEP 2 na obálce označuje dílčí montážní dokument; uvnitř jsou obrázkové kroky 1-9.

Díly a nástroje (originál, strana 2)

Díl	Název / označení v originálu	Ks
-	Sada čtyř tyčí prvního týmu (1, 2, 5 a 3 hráči)	1
-	Sada čtyř tyčí druhého týmu (1, 2, 5 a 3 hráči)	1
-	Dvoudílné objímky - první provedení podle obrázku	8
-	Dvoudílné objímky - druhé provedení podle obrázku	8
-	Kruhová krycí destička se dvěma otvory	8
-	Kruhové pouzdro / vložka	8
-	Standardní rukojeť	8
-	Vrut	32

Nákres dále ukazuje křížový šroubovák a paličku. Jednotlivá provedení objímek rozlište podle obrázků; originál jim nepřiděluje čísla dílů.



Osazení teleskopických tyčí

1. První tým (originál, strana 3)

Vložte čtyři tyče prvního týmu do příslušných otvorů; jednotlivé konce usadíte postupem znázorněným šipkami. Pohled a kontroluje konec tyče, pohled b pořadí 1, 2, 5 a 3 hráči od vlastní branky.

2. Druhý tým (originál, strana 4)

Stejným způsobem osadíte druhou sadu tyčí z opačné strany. Zkontrolujte oba detaily označené OK a orientaci figur proti soupeřově brance.

3. Pouzdra (originál, strana 4)

Osm kruhových pouzder nasadíte na označené konce a zasuňte do otvorů v bočnicích podle šipek.

4. Krycí destičky (originál, strana 5)

Osm kruhových krycích destiček připevníte vždy dvěma vruty, celkem 16 vruty, podle zvětšeného detailu.

5. Vnější části objímek (originál, strana 5)

Dvě odpovídající poloviny objímky nasadíte kolem tyče z vnější strany bočnice. Spojte je podle šipek, až do zacvaknutí (CLACK). Opakujte na osmi vyznačených místech.

Dokončení montáže

6. Vnitřní části objímek (originál, strana 6)

Druhé provedení dvoudílných objímek nasadíte z vnitřní strany bočnice a zacvakněte podle detailu. Opakujte osmkrát.

7. Upevnění objímek (originál, strana 6)

Sestavy zajistíte zbývajících 16 vruty v místech označených na obrázku.

8. Rukojeti (originál, strana 7)

Nasadíte všech osm standardních rukojetí. Zkontrolujte detail a, nasadíte rukojeť pomocí paličky podle detailu b a ověřte zasunutí tyče do rukojeti větší než 2 cm, jak ukazuje detail c (OK).

9. Závěrečná kontrola (originál, strana 7)

Porovnejte sestavené tyče s posledním obrázkem. Všechny rukojeti, objímky a krytky musí být osazeny ve zobrazených polohách.

Podklad překladu

Garlando S.p.A., Assembly Instructions for Telescopic Rods, 8 stran; příloha f-200.pdf na produktové kartě F-200 Evolution. Výrobce: Via Regione Piemonte 32, Zona Industriale D1, 15068 Pozzolo Formigaro (AL), Itálie. Tento překlad nerozšiřuje dokument na jiné typy tyčí.

Překlad a redakční zpracování: iKulečník.cz. Výkresy a původní dokument: příslušný výrobce / dodavatel. Číslování stran v textu odkazuje na pořadí stran PDF originálu, není-li uvedeno jinak.